

Zeitschrift: Landtechnik Schweiz
Herausgeber: Landtechnik Schweiz
Band: 46 (1984)
Heft: 15

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Hürlimann -Traktoren

Die neue Hürlimann-Traktoren-Generation:

H 356 = 56 PS

H 466 = 65 PS

Motor:

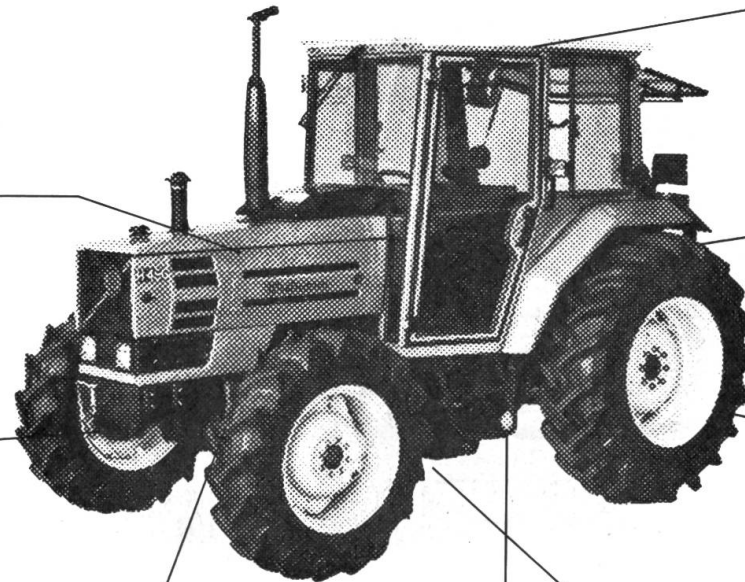
- original wassergekühlter Hürlimann-Motor
- pro Zylinder eine Einspritzpumpe
- lecköllose Einspritzung
- minimaler Brennstoffverbrauch 147 g pro PS in der Stunde

Vorderradbremsen:

- Scheibenbremsen in Ölbad
- kann als Lenkbremse eingesetzt werden
- hydraulische Betätigung

Vorderachse:

- Hydrostatische Lenkung ZF Reaktiv
- Lenkeinschlag: 4 RM 50°
2 RM 72°
- Differentialsperre



Getriebe:

- vollsynchronisiert
- 15 Vorwärtsgänge
- 15 Retourgänge
- Wendegetriebe
- Kriechganggetriebe bis 32 Gänge
- Halbgang
- alle Bedienungshebel seitlich

Kabine:

- gute Sicht nach allen Seiten
- optimale Lüftung
- Heizung von unten
- breiter Einstieg auf beiden Seiten
- Lärmisolierung
- geringe Höhe
- auf Wunsch Viktor-Kabine

Hydraulik:

- lastabhängige Regulierung
- Lage-, Zugkraft- und Mischregulierung
- Schnellabsenkung
- Zugkraftregulierung durch Unterlenker
- durchgehende Hebekraft H-466 2340 kg
- Load-Sensing-System

Zapfwelle:

- hydraulische Betätigung
- ruckfreies Anlaufen der Geräte
- bei stillstehendem Motor kann die Zapfwelle von Hand gedreht werden
- Drehzahl 540/1000 U/Min.
- Wegzapfwelle auf Wunsch

Kupplung:

- hydraulisch betätigt
- kein Nachstellen

Mit überlegener Technik in die Zukunft!



Hürlimann Traktoren AG

9500 WIL Telefon 073 - 23 20 20

Die Marke mit dem grossen Händlernetz, garantiert für Service und Ersatzteildienst.

Haben Sie Bedarf an
Hydraulik-Zylindern?

Dann sind wir Ihre Spezialisten!

Jetzt Oberlenker-Zylinder mit spez. grossem Hub (Schweizer Fabrikat). Auf Wunsch auch mit doppelt entspernbaren Zwillingsventilen.

Fragen Sie uns – es lohnt sich!

Lassen Sie sich auch von unserem grossen Angebot und den günstigen Preisen überraschen!

ERNST A. LODER
TECHNISCHE
VERTRETUNGEN

8450 Andelfingen (Dätwil) ZH

Tel. 052 - 41 22 67

Ersatzteilagentur Griesser Maschinen AG
 Andelfingen

in 3 Güteklassen

erhalten Sie bei uns Occasions-Maschinen!

1. unrevidiert = enorm preisgünstig!
2. teilrevidiert = voll einsatzbereit!
3. totalrevidiert und neu gestrichen, mit Garantie, franko geliefert.

- Kultureggen und Düngerstreuer
- Sämaschinen und Vielfachgeräte
- Tieflockerer und Kartoffelleger
- Kreiselmäher und Ladewagen
- Kartoffel- und Rübensvollernter
- Maishäcksler und Abladegebläse
- Mühlen und Elektromotoren
- Hubstapler mit VW-Motoren.

Eine Anfrage oder Ihr Besuch lohnt sich!
 Verlangen Sie die 16seitige Occasionsliste.



MASCHINEN AG

4112 Bättwil/Basel

Tel. 061 75 11 11

«Ercole» die ebenerdig arbeitende Holzspaltmaschine



Teko Balterswil AG
 Spezialmaschinen
 8362 Balterswil, Tel. 073/43 19 64

- für Spalten bis 1 Meter lang, Ø bis 1 Meter
- Zylinderkraft 15 Tonnen
- Maschinenhöhe im Arbeitsbereich nur 4 cm über Boden
- Kein mühsames Aufheben der Spalten!
- Schaltventil und automatische Rücklaufabstellung

Preisschlager!
 Direkt ab Fabrik.
 Standardmaschine ab
 Fr. 2500.—



WAADT
VERSICHERUNGEN

Agenturen in der ganzen Schweiz

Die Waadt ist die Versicherungsgesellschaft
 des Schweizerischen Verbandes für
 Landtechnik – SVLT

Schweissapparate

elektrisch, mit Kupferwicklung, SEV-geprüft.
Schweizer Fabrikat, ab Fr. 420.—,
stufenlose und elektronisch regulierte Apparate.

Autogenanlagen

Schweisswagen, Stahlflaschen, Ventile,
Schläuche.

Schweissmaterial

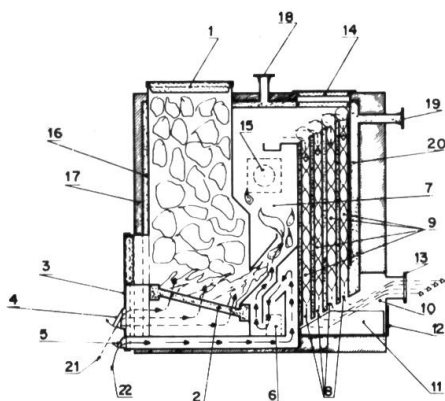
Flammenbrenner, Elektroden, Lote usw.

Verlangen Sie Sammelprospekt mit Preisliste
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

Werbet Mitglieder!



Holz-Speicherheizungen



- | | |
|------------------------------|------------------------------|
| 1 Handbeschickungsoffnung | 13 Rauchgasventilator |
| 2 Verbrennungsrost | 14 Anschlussflansch |
| 3 Front-Serviceüre | 15 Rüstüre über Heizregister |
| 4 Primärluft-Regelklappe | 16 Oelbrenner-/Gasbrenner |
| 5 Sekundärluft-Regelklappe | 17 Anschlussflansch |
| 6 Labyrinth-Reinigungsstange | 18 Wassermantel |
| 7 Nachverbrennungskammer | 19 Warmedämmschicht |
| 8 Hochleistungs-Heizregister | 20 Kesselvorlauf |
| 9 Drallstabe | 21 Kesselrücklauf |
| 10 Absetzkammer | 22 Rücklauftemperatur- |
| 11 Aschenkasten | anhebung im Kessel |
| 12 Hintere Aschentüre | 21 Primärluft |
| | 22 Vorgeheizte Sekundärluft |

Nähere Beschreibung in «Schweizer Landtechnik»,
Nr. 5/84, Seite 270.

Sind Sie mit Ihrer Holzfeuerung nicht zufrieden? Planen Sie etwas Neues? Fragen Sie uns. – Wir beraten auch **Privatkunden** fachmännisch und prompt.

LORENZ Wärmetechnik AG, 8450 Andelfingen
Telefon 052 - 41 23 71

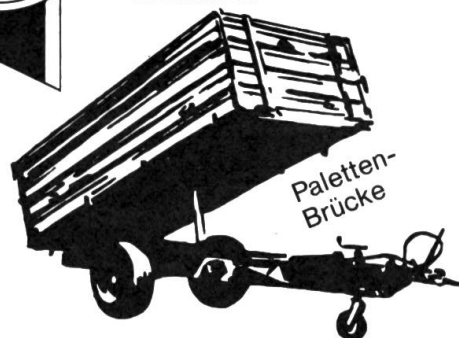
Name/ Tel.: _____

Plz./ Ort: _____



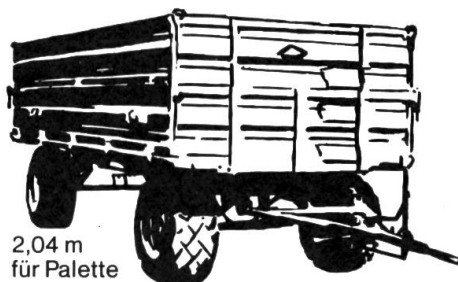
Bürgi bürgt nicht nur für Bestandteile. Bürgi hat das grösste Bestandteillager von importierten Fahrzeugen (Hoffmann)

Zweiachs-Dreiseitenkipper; Einachs-Tandem-Wagen mit und ohne Lenkachse.



Einachs-Dreiseitenkipper

Typ Schweiz. Brücke: 4100 x 2004 x 500+500 mm.
Fassungsvermögen 8,2 m³. Bereifung: Michelin-Stahlgürtelreifen 12 x 18 Pilote- x Agricole. Beide Seitenwände pendelnd. 2,04 m für Palette, erhältlich auch 2,20 m.



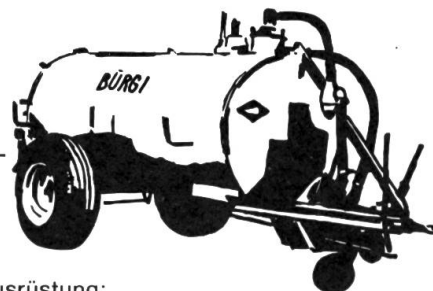
Auf Wunsch auch mit
Aluminium-
Seitenladen.

Brückenwagen Typ Schweiz.

Brücke 5000 x 2004 x 500+500-mm-Aufsätze. Fassungsvermögen 10,2 m³. Ladehöhe zirka 980 mm. Beide Seitenwände pendelnd. 4-Rad-Auflaufbremse mit Handbremshebel, inkl. 2. Bremsachse.

Druckfässer

Innen und aussen feuerverzinkt. Innen zusätzlich elastischer und säurefester Schutzanstrich. Pneumatisches Rührwerk. Betriebsbereit.



Preise mit Grundausrüstung:

2500 Liter Fr. 5980.–
3000 Liter Fr. 6190.–

4000 Liter Fr. 7230.–
5000 Liter Fr. 8790.–

Übriges Landmaschinenprogramm:

Kreiseleggen LELY, Spatenpflüge, Ladewagen, Kreiselheuer, Kreiselschwader, Kreiselmäher und Knickzetter, Sämaschinen Einzelkorn NODET, ROTINA und VICON, Düngerstreuer.



Landmaschinen
8547 Gachnang
Tel. 054 - 55 21 81



Swisscontact

Schweizerische Stiftung
für technische
Entwicklungszusammenarbeit

sucht auf Frühjahr 1985 einen erfahrenen

AGRO-Ingenieur HTL evtl. Landmaschinenmechaniker

als **Projektleiter** für Ausbildungsaufgaben in der
Landtechnik in **NICARAGUA**.

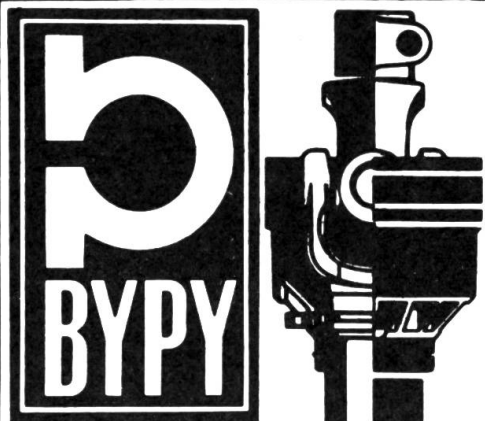
Anforderungen:

- Berufserfahrung im Landmaschinenwesen und in der Landwirtschaft
- Führungseigenschaften, Initiative und Anpassungsfähigkeit
- wenn möglich pädagogische Ausbildung und/oder Ausbildungserfahrung
- möglichst gute Spanischkenntnisse

Wir bieten den Ansprüchen und Verhältnissen entsprechende Anstellungsbedingungen.

Wenn Sie sich für diese interessante und selbständige Aufbauarbeit interessieren, fordern Sie bitte das Bewerbungsblatt an.

SWISSCONTACT, Bellerivestrasse 44
8008 Zürich Tel. 01 - 252 74 75



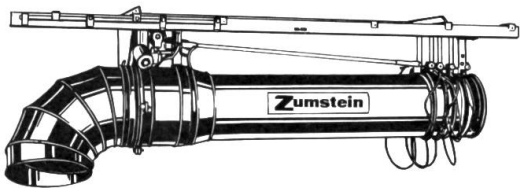
BONDOLI & PAVESI

**Gelenkwellen
Ersatzteile und Service
bei der Generalvertretung
für die Schweiz**



AGRO-SERVICE SA
4528 ZUCHWIL SO 065 26 11 61

Heuverteilanlage



- mit selbsttragender Laufschiene
- wahlweise mit Fernbedienung
- jahrzehntelange Funktion des Antriebes
- 10 Jahre Garantie auf Antriebsrolle
- keine Betriebsunterbrüche
- schon ab Fr. 3860.-
- gutausgebauter Kundendienst

dazupassend das richtige Ansauggebläse oder ein Radial-Heubelüfter für Ihren Heustock

*Zumi meint:
Qualität ist wichtig*

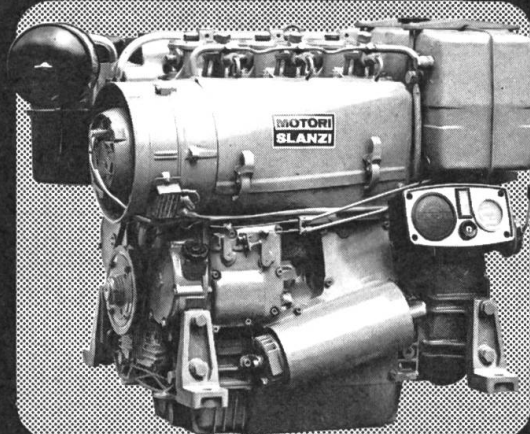
Zumstein AG
Zuchwil



3315 Bätterkinden Tel. 065/45 35 31



Dieselmotoren
bis 58 kW (80 PS)



Generalvertretung für die Schweiz:

Mercedes-Benz
(Schweiz) AG

8952 Schlieren, Zürcherstr. 109, Tel. 01 - 732 54 05

KLÉBER SUPER 4 AUF DER ALLRAD-FRONTACHSE LÖST ALLE PROBLEME



Diese sieben Vorteile des Kléber Super 4 werden auch Ihre Kunden überzeugen:

- *Mindestens 40% höhere Lebensdauer und Verschleissfestigkeit gegenüber allen bisherigen Frontreifen für Allradschlepper.*
- *Kann bis 40 km/h eingesetzt werden.*
- *Beibehaltung der Antriebsabstimmung zwischen Vorder- und Hinterachse.*
- *Aussergewöhnliche Zugkraftübertragung.*
- *Vibrationsfreies Abrollen durch gute Profilüberdeckung in der Laufflächenmitte.*
- *Exakte Lenkung auf Strasse, Feld und Acker durch leicht gewinkelte Laufflächenstellen.*
- *Sicherer Felgensitz durch besonderen Schutz am äusseren Reifenwulst.*

*Über 30 Jahre Kléber Acker-
schlepper-Reifen Gürtel-
Technologie.*

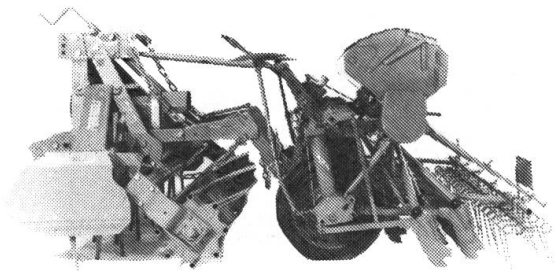
Vorsprung durch Erfahrung.



kléber
Experte für Ackerreifen

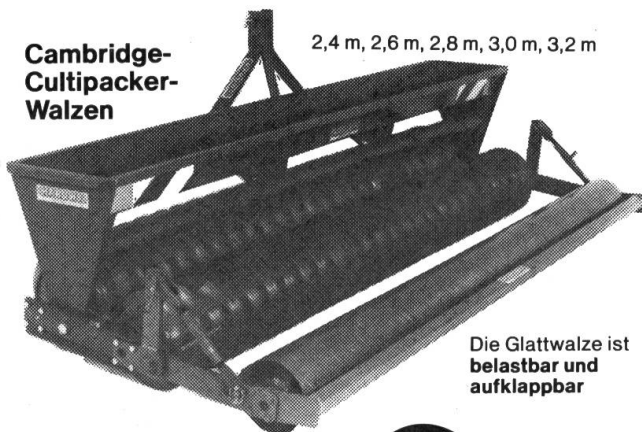
HARUWY

Kreiselegge Feraboli und Sämaschine Nodet



Cambridge- Cultipacker- Walzen

2,4 m, 2,6 m, 2,8 m, 3,0 m, 3,2 m

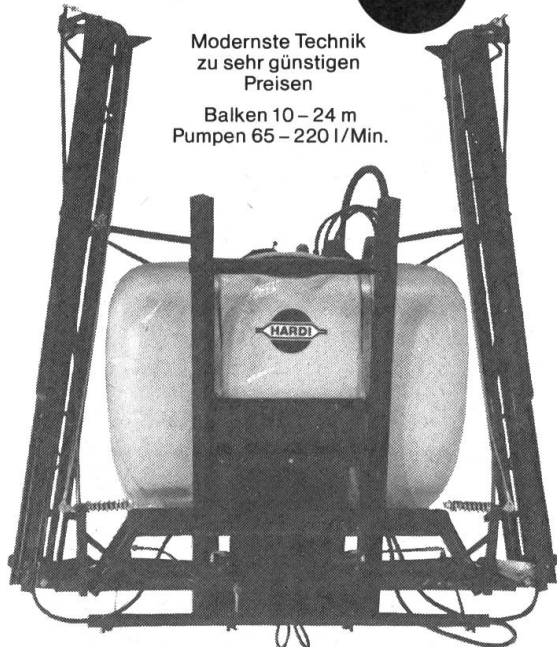


Die Glattwalze ist
belastbar und
aufklappbar

Pflanzenspritzen



Modernste Technik
zu sehr günstigen
Preisen
Balken 10 – 24 m
Pumpen 65 – 220 l/Min.



Hydraulische Höhenverstellung. Hydraulisches Zusammenklappen
Verlangen Sie Dokumentation und Preisliste!

Unsere Mitarbeiter in der Deutschschweiz:
Walter Pfanner, 3250 Lyss, BE, Tel. 032 - 84 13 79
Christian Moser, 2943 Vendincourt JU, Tel. 066 - 74 46 89
Walter Gerber, 3324 Hindelbank BE, Tel. 034 - 51 13 08
Roland Baumgartner, 8162 Steinmaur, Tel. 01 - 853 06 46



HARUWY 021 / 35 55 12

Machines agricoles
Hans-Rudolf Wyss, Vernand, 1032 Romanel s. Lausanne

Hektarzähler PROFITRON PT 83



Der Landwirt meint: Mit dem PROFITRON ist mir schon beim Feld bestellen die Fläche immer genau bekannt. Weil ich beim Spritzen, Dünger streuen usw. die Maschine schneller und genauer einstellen kann, spare ich Zeit und Geld.

Der Lohnunternehmer meint: Der PROFITRON schafft eindeutige Klarheit und spart mir viel Ärger und Geld – er macht sich in kurzer Zeit selbst bezahlt.

Alle schätzen es: Der PROFITRON ist ein praxisgerechtes Schweizer Erzeugnis und wird auch nach Jahren keine Service-Probleme machen.

Unterlagen erhalten Sie von:

R. Zuber AGROELEC AG, Oberstammheim
Telefon 054 - 45 14 77

Besuchen Sie uns an der AGRAMA, Halle 31, Stand 3114.

15. Traktoren- und Landmaschinenausstellung

zwischen Weihnachten und Neujahr
26. Dezember – 31. Dezember 1984
Sonntag, 30. Dezember, geschlossen

● Grösste Regional-Ausstellung im Kanton Aargau

Über 300 Neu- und Occasions-
Maschinen, Wirtschaftsbetrieb,
Sonderangebote.

5% Rabatt auf Ersatzteile
und Zubehör.

Besuchen Sie uns und besichtigen
Sie unser grosses Angebot.

**ERNST MÄDER, Traktoren und
Landmaschinen, 5524 Niederwil AG,**
Tel. 057 - 22 54 54 / P 22 34 07

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Luftkompressoren

Vollautomatische Anlagen, mit Kessel, 10 atü, ab Fr. 845.—. Sämtliches Zubehör und Einzelteile.

Zapfwellen-Kompressoren

inkl. 5 Meter Schlauch und Pumpnippel
Fr. 264.—. Farbpistolen, Reifenfüller, Pressluftwerkzeuge.

Verlangen Sie Preisliste direkt vom Hersteller.
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

- K - L - E -

Von der Qualität, Stabilität und der guten Aus-
rüstung wird bereits gesprochen.
Entscheiden auch Sie sich dafür, wir werden es
Ihnen beweisen.



Wir führen weiter zu unseren bekannten tiefen
Preisen:

- Einachskipper
- Zweiachskipper
- Zweiachswagen
- Miststreuer
- Pump- und
Druckfässer

Alle Wagen mit Palettenmass.

Fragen Sie uns an, es lohnt sich.



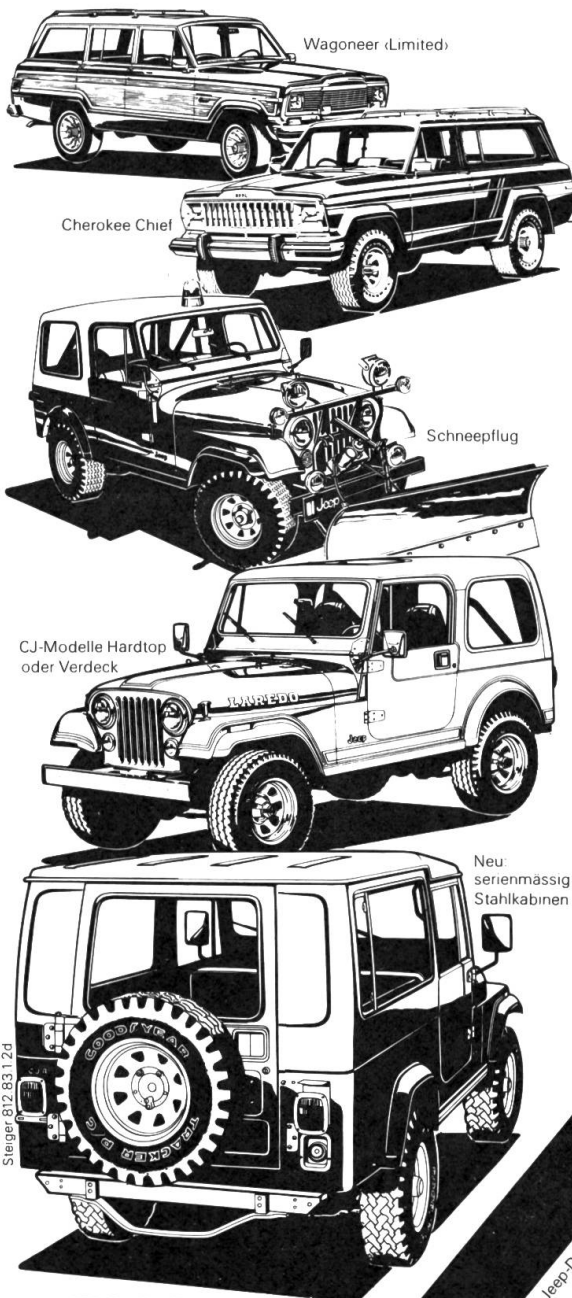
8424 Embrach
Telefon 01 - 865 02 25

Landmaschinen

Geschaffen für Leistung
und Zuverlässigkeit

Jeep® 4-wheel-drive

In der grossen Jeep-Modellreihe finden auch Sie
das Fahrzeug, das Ihren individuellen Anforderun-
gen am besten entspricht. Wir beraten Sie gerne.



50 Jahre
JH Keller AG
Zürich

Vulkanstrasse 120, 8048 Zürich,
Tel. 01/64 24 10

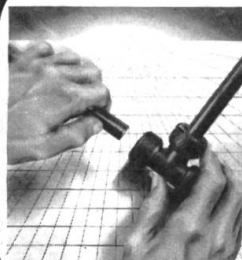
Senden Sie mir bitte die umfassende Jeep-Dokumentation.

Name _____ Tel. _____
Strasse _____
PLZ/Ort _____
Einsenden an: JH Keller AG
Vulkanstrasse 120,
8048 Zürich

LT 22.9.83

ROHR-BLITZ

Montage ohne Werkzeug und kinderleicht
mit Steck-Kupplungen aus Kunststoff für



KALTWASSER - LEITUNGEN
WARMWASSER - LEITUNGEN
HEIZUNGS - LEITUNGEN
PRESSLUFT - LEITUNGEN



Verlangen Sie kostenlos weitere Informationen!

SAI

Haldenstrasse 10 8967 Widen

Telefon 057/33 29 27

Tiefpreise!

PNEU-SHOP JUNOD

8330 Pfäffikon ZH Schanzweg 8 Tel. 01 / 950 06 06

führend in Preis, Qualität + Service!

Kredite für Vieh und landw. Maschinen

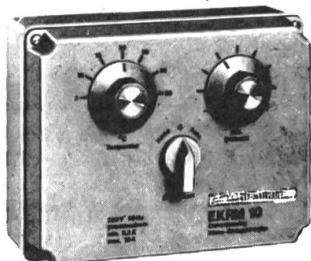
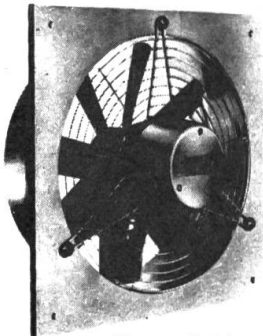
zu günstigen Bedingungen
rasch und diskret
seit 25 Jahren



Krefina Bank AG
St. Gallen
Gallusstrasse 12
Tel. 071 23 23 85

Stallentlüfter

mit autom. Steuerung
sorgt immer für richtige
Raumtemperatur

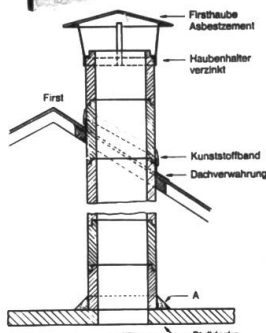


Verschiedene autom.
Stufensteuerungen,
für Hand- oder elektrischen
Betrieb.

Abluftkamine

aus Polyurethan-Kunststoff
mit hohem Isolierwert

**Geeignet für
Selbstmontage.**
Lieferung ganze
Schweiz.



Alois Kaufmann

Fabr. landw. Maschinen und Geräte
9308 Lömmenschwil
Telefon 071 - 97 11 41

Schuler

Schneepflüge

Verlangen Sie unverbindlich Prospekt
und Preisliste beim

Hersteller: **Albert Schuler**
8834 Schindellegi
Telefon 01 - 784 04 32



Bei Preis- und Qualitätsvergleich stellen Sie fest:

BÜRGi ist konkurrenzlos in der Schweiz!

Übriges

Landmaschinenprogramm:

Kreiselheuer, Kreiselschwader, Kreiselmäher mit Knickzetter, Fahr und PZ Heuerntemaschinen, Spatenpflüge.

Alles zu den BÜRGi-Tiefpreisen.

Vicon-Pendelstreuer

- Arbeitsbreite 6 – 15 m
- Streut alle Düngerarten zu BÜRGi-Tiefpreisen



Lely-Kreiseleggen

2,5 m Baureihe 19, Betriebsbereit Fr. 4950.-

- Arbeitsbreiten erhältlich 1 – 4,6 m
- mehr als 2000 zufriedene Schweizer Landwirte.



Ladewagen LW 320 T Quadro

sowie übriges Mengele-Programm zu BÜRGi-Tiefpreisen.



Neuero-Dosier-Vollautomat

unübertroffen in techn. Perfektion, Preis- und Arbeitsweise. Die Dosierung des Rauhfutters erfolgt über das Mitnehmerband, die Rechen und die Abteilverrichtung. Dosierte wird alles Gras, Heu, Silage, Maishäcksler, Rübenblatt und Stroh. Mit Zuführboden 6 m

Fr. 12'800.- minus Winterrabatt.



Landmaschinen
8547 Gachnang
Tel. 054 - 55 21 81

Hauswasserpumpen

Vollautomatisch für Siedlungen, Ferienhäuser usw. Direkt ab Fabrik.
Wir beraten Sie kostenlos.

Pumpen

Tauchpumpen, Hochdruckpumpen usw.

Tränkebecken

Verschiedene Ausführungen, ab Fr. 42.-.

Verlangen Sie Sammelprospekt mit Preisliste.

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

HUBER

Agrartechnik

☐ Silos 2,5 - 8 m Ø
☐ Förderbänder
☐ Steilförderer
☐ Maismühlen
☐ Silofräsen
☐ Güllebehälter
☐ Gülletechnik

Huber-Silo-Service
 Gratisanpassung der Farbe und Grösse an Ihre bestehende Silo-Anlage!

Inserat ausschneiden und einsenden an:

W. HUBER AG
5426 Lengnau
Tel. 056 51 17 31

BON

Bitte senden Sie mir Unterlagen über das angekreuzte Huber-Produkt. **SLT**

Name: _____
 Adresse: _____
 Tel.: _____

Gratisverlosung (Coupon einsenden)

Kleinanzeigen

In dieser Rubrik können auch Sie für einen günstigen Preis ihre Occasionen anbieten oder suchen. Senden Sie uns ihre Textvorlage oder rufen Sie uns einfach an!

Hofmann-Annoncen AG, Postfach 229, 8021 Zürich **Telefon 01 - 207 73 91**

Occasionen

Grössen: 1 Feld 72 x 20 mm Preis: Fr. 61.-
2 Felder 72 x 40 mm Fr. 122.-
Ihre Anzeige platzieren wir in der nächst erreichbaren Ausgabe.

Zu verkaufen «Merk-Pullax»

1 Merk-Pullax P 40 / P 62 mit 62 PS Mercedes-Diesel, Merk-Seilspill, Druckluftbremse neuwertig zu äusserst interessantem Preis

1 Merk-Pullax P 60 Allrad-Lastwagen 40 km/h, mit Druckluftbremse, Vorfühmaschine, auf Wunsch mit Seilspill, Holzurückgerät mit Greifzange etc., sehr preisgünstig, auch mit Kipper lieferbar.

CARON-Transporter; Schöpfer & Desponds.

Merk-Pullax-Vertretung, Birmensdorferstr. 16, 8902 Urdorf ZH
Tel. 01 - 734 05 05



Silowagen, kippbar,
verzinkt, 400+500 l. Inhalt



NEUHAUS AG

Nutzfahrzeuge
5637 Beinwil/Freiamt
Tel. 057 - 48 11 77

Neuwickeln von Elektromotoren

Kauf, Verkauf, Tausch, Reparaturen.

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

Muesch en guete Pflueg ha, so lüüt em Gerber
z'Muri aa! (immer Occasionen 1- bis 3scharig)



R. W. Gerber, Huard-Pflüge
5630 Muri AG
Tel. 057 - 44 11 33 / 44 33 16

Günstig!

Über 50 Occasionen

Elektro/Diesel/Benzin 1 bis 10 Tonnen



RECH MAX
Baumaschinen + Baugeräte
5612 Villmergen



Büro 064 - 51 48 37 Tel. 057 - 22 95 70 assa 92 - 125

**Anhänger nicht über das zulässige Gesamtgewicht
beladen!**

mzmix Futtermisch- und Verteilerwagen



Mit Schnecken- oder Rührflügelmischwelle. Wagentypen von 4 – 12 m³.

NEU: Mit angebaute Fahrsilofräse, oder als Selbstfahrer. Mit programmierbarer elektronischer Wiegeeinrichtung.

Lacon

AG, 8442 Hettlingen
Telefon 052 - 39 14 94

Mitglieder! Besucht zahlreich
die Veranstaltungen Eurer Sektion!